# Major Group Properties 集團主要物業

#### A. Major Properties Under Development

At 30 June 2005

#### A. 主要發展中物業

於二零零五年六月三十日

Location 地點	Site Area (sq.m.) 地盤面積 (平方米)	Main Usage 主要用途	Total Gross Floor Area (sq.m.) 總樓面面積 (平方米)	Group's Attributable Interest (%) 集團應佔權益 (百分率)	Stage of Completion 施工階段	Expected Completion Date 預計落成日期
Hong Kong 香港						
MTR Tung Chung Station Development Package One, TCTL2 地鐵東涌站第一期物業 發展,東涌市段2號	6,300	Н	22,000	20	Superstructure 建築上蓋	2006
Blue Pool Road, IL 5747 藍塘道 內地段5747號	7,850	R	Pending Approval 審批中	53.1	Planning 計劃中	N/A 不適用
Shanghai 上海						
The Grand Gateway, 2228 Hua Shan Lu, Xujiahui, Xuhui District	50,788	R	32,300	66.3	RT2 Superstructure 建築上蓋	2006
港匯廣場 徐匯區徐家匯 華山路2228號		S	19,200		Superstructure 建築上蓋	2005
Plaza 66, 1266 Nan Jing Xi Lu, Jing An District 恒隆廣場 靜安區南京西路1266號	31,100	0	81,400	51.9	OT2 Superstructure 建築上蓋	2006
Tianjin 天津						
Heping District 和平區	44,277	С	135,000	53.1	Planning 計劃中	2009/10

C: Commercial
H: Hotel
O: Office
OT2: Office Tower 2
RT2: Residential Tower 2
R: Residential
S: Serviced Apartment

C: 商舗
H: 酒店
O: 寫字樓
OT2: 寫字樓第二座
RT2: 住宅大樓第二座
R: 住宅
S: 服務式寓所

## B. Properties Completed for Sale

At 30 June 2005

#### B. 已建成待售物業

於二零零五年六月三十日

Location 地點	Main Usage 主要用途	Total Gross Floor Area (sq.m.) 總樓面面積 (平方米)	Group's Attributable Interest (%) 集團應佔權益 (百分率)	No. of Residential Units 住宅單位數目	No. of Carparking Spaces 車位數目
Hong Kong 香港					
The HarbourSide KIL 11080, 1 Austin Road West 君臨天下 柯士甸道西1號,九龍內地段11080號	R	106,805	53.1	877	614
AquaMarine NKIL 6338, 8 Sham Shing Road 碧海藍天 深盛路8號,新九龍內地段6338號	R C	52,772 * 22,350	47.7	801	516
Carmel-on-the-Hill KIL 11122, 9 Carmel Village Street 君逸山 迦密村街9號,九龍內地段11122號	R C	1,204 2,131	53.1	17	41
The Long Beach, 8 Hoi Fai Road, West Kowloon Reclamation, KIL 11152 浪澄灣 西九龍填海區,海輝道8號, 九龍內地段11152號	R C/O	131,300 20,200	53.1	1,829	305

<sup>\*</sup> Under the original agreement, about 30% of the residential area was to be returned to the Government. A new agreement was later reached with the Government on the sharing of the net proceeds on property sales.

- C: Commercial
- R: Residential
- O: Office

- C: 商舗
- R: 住宅
- O: 寫字樓

按原定協議,約三成住宅面積須交回政府。集 團其後與政府就項目銷售後之淨收益分賬達成 新協議。

## C. Major Investment Properties

At 30 June 2005

#### C. 主要投資物業

於二零零五年六月三十日

Location 地點	Lease Expiry 地契屆滿年期	Commercial 商舗	Office/ Industrial 寫字樓/ 工業	Residential/ Apartment 住宅/寓所	No. of Carparking Spaces 車位數目
Hong Kong 香港					
Central and Admiralty 中環及金鐘					
Printing House, 6 Duddell Street, IL339 都爹利街6號印刷行, 內地段339號	2848	1,709	5,980	-	-
Chekiang First Bank Centre, 1 Duddell Street, IL7310 都爹利街1號浙江第一銀行中心, 內地段7310號	2848	-	9,007	-	-
Baskerville House, 22 Ice House Street, IL644 雪廠街22號樂成行, 內地段644號	2880	1,473	3,379	-	-
Standard Chartered Bank Building, 4-4A Des Voeux Road Central, Sections A&B of ML103 德輔道中4-4A號渣打銀行大廈, 海傍地段103號A段及B段	2854	4,814**	23,730 **	-	16
Queensway Plaza, 93 Queensway 金鐘道93號金鐘廊	2012	6,923	-	-	_
Causeway Bay and Wanchai 銅鑼灣及灣仔					
Hang Lung Centre, 2-20 Paterson Street, IL524 & IL749 百德新街2-20號恒隆中心, 內地段524號及749號	2864	8,613	22,161	-	126
Causeway Bay Properties — Paterson Street, Houston Street, Great George Street, Cleveland Street, Kingston Street, Gloucester Road, ML231, ML52, IL469 & IL470 銅鑼灣物業 — 百德新街、厚誠街、記利佐治街、加寧街、京士頓街、告士打道, 海傍地段231號及52號, 內地段469號及470號	2842, 2864 & 2868	31,072	_	7,935	-

## C. 主要投資物業 (續)

Location 地點	Lease Expiry 地契屆滿年期	Commercial 商舖	Office/ Industrial 寫字樓/ 工業	Residential/ Apartment 住宅/寓所	No. of Carparking Spaces 車位數目
Causeway Bay and Wanchai (Continued) 銅鑼灣及灣仔 (續)					
Park Towers, 1 King's Road, IL8560 英皇道1號稻景臺, 內地段8560號	2060*	1,101	-	-	250
15/F-28/F, Shui On Centre, 6-8 Harbour Road, IL8633 港灣道6-8號, 瑞安中心15至28樓, 內地段8633號	2060*	-	16,722	-	42
Kornhill and Quarry Bay 康山及鰂魚涌					
Kornhill Plaza, 1-2 Kornhill Road, IL8566 康山道1-2號康怡廣場, 內地段8566號	2059*	53,080	10,577	-	1,069
Grand Plaza Apartments, 2 Kornhill Road, IL8566 康山道2號康蘭居, 內地段8566號	2059*	-	-	35,275	-
Stanhope House, 734 King's Road, IL3507 英皇道734號樂基中心, 內地段3507號	2007*	1,051	26,720	-	70
The Peak and Mid-Levels 山頂及半山區					
The Peak Galleria, 118 Peak Road, RBL3 山頂道118號山頂廣場, 市郊地段3號	2047	12,500	-	-	493
Block 2, Nos. 2&3 Garden Terrace, Garden Road, IL896 & IL2850 花園道花園臺2-3號第二座, 內地段896號及2850號	2078 & 2886	-	-	558	26
The Summit, 41C Stubbs Road, IL8870 司徒拔道41C號御峰, 內地段8870號	2047	-	-	15,225	54

#### C. 主要投資物業(續)

Lease Expiry 地製屬滿年期						
選島南區				Industrial 寫字樓/	Apartment	No. of Carparking Spaces 車位數目
9 South Bay Road, RBL994 南灣道9號濱景園, 市郊地段994號 Mongkok 旺角  Argyle Centre, Phase I, 688 Nathan Road, KIL1262 賴敦道688號旺角中心第一期, 九龍內地段1262號  One Grand Tower, 627-641A Nathan Road, KIL10246 彌敦道627-641A號雅蘭中心一期, 九龍內地段10246號  Two Grand Tower, 625 Nathan Road, KIL10234 彌敦道625號雅蘭中心二期, 九龍內地段10234號  Hang Tung Building, 1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈, 九龍內地段9708號  Park-In Commercial Centre, 56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號稻裕商業中心,						
田角 Argyle Centre, Phase I, 688 Nathan Road, KIL1262 彌敦道688號旺角中心第一期, 九龍內地段1262號 One Grand Tower, 627-641A Nathan Road, KIL10246 彌敦道627-641A號雅蘭中心一期, 九龍內地段10246號 Two Grand Tower, 625 Nathan Road, KIL10234 彌敦道625號雅蘭中心二期, 九龍內地段10234號 Hang Tung Building, 1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈, 九龍內地段9708號 Park-In Commercial Centre, 56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號稻裕商業中心,	9 South Bay Road, RBL994 南灣道9號濱景園,	2072	-	-	9,212	89
688 Nathan Road, KIL1262 彌敦道688號旺角中心第一期, 九龍內地段1262號  One Grand Tower, 2060 19,276 22,637 — 627-641A Nathan Road, KIL10246 彌敦道627-641A號雅蘭中心一期, 九龍內地段10246號  Two Grand Tower, 2060 1,629 8,614 — 625 Nathan Road, KIL10234 彌敦道625號雅蘭中心二期, 九龍內地段10234號  Hang Tung Building, 2045* — — — 9 1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈, 九龍內地段9708號  Park-In Commercial Centre, 56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號稻裕商業中心,						
627-641A Nathan Road, KIL10246 彌敦道627-641A號雅蘭中心一期, 九龍內地段10246號  Two Grand Tower, 625 Nathan Road, KIL10234 彌敦道625號雅蘭中心二期, 九龍內地段10234號  Hang Tung Building, 1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈, 九龍內地段9708號  Park-In Commercial Centre, 56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號稻裕商業中心,	688 Nathan Road, KIL1262 彌敦道688號旺角中心第一期,	2060	101	2,300	-	-
625 Nathan Road, KIL10234 彌敦道625號雅蘭中心二期, 九龍內地段10234號  Hang Tung Building, 2045* 9 1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈, 九龍內地段9708號  Park-In Commercial Centre, 56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號稻裕商業中心,	627-641A Nathan Road, KIL10246 彌敦道627-641A號雅蘭中心一期,	2060	19,276	22,637	-	40
1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈, 九龍內地段9708號  Park-In Commercial Centre, 56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號稻裕商業中心,	625 Nathan Road, KIL10234 彌敦道625號雅蘭中心二期,	2060	1,629	8,614	-	-
56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號栢裕商業中心,	1112-1120 Canton Road, KIL9708 廣東道1112-1120號恒通大廈,	2045*	-	-	-	955
	56 Dundas Street, KIL9590 登打士街56號栢裕商業中心,	2044*	6,297	29,966	-	478
Tsimshatsui 尖沙咀						
Grand Centre, 2038 3,688 7,198 — 8 Humphreys Avenue, KIL7725 & KIL8026 堪富利士道8號格蘭中心, 九龍內地段7725號及8026號	8 Humphreys Avenue, KIL7725 & KIL8026 堪富利士道8號格蘭中心,	2038	3,688	7,198	-	-

## C. 主要投資物業(續)

Lease Expiry 地契屆滿年期	Commercial 商舗	Office/ Industrial 寫字樓/ 工業	Residential/ Apartment 住宅/寓所	No. of Carparking Spaces 車位數目
2037	2,443	3,892	-	_
2047	44,951	-	-	620
2047	-	8,589	-	-
2047	15,619	-	-	165
2047	397	13,109	_	_
2047	-	9,004	-	73
	世契屆滿年期  2037  2047  2047  2047	地契屆滿年期     商舗       2037     2,443       2047     44,951       2047     -       2047     15,619       2047     397	Lease Expiry 地契屆滿年期     Commercial 商舗     Industrial 寫字樓/工業       2037     2,443     3,892       2047     44,951     -       2047     -     8,589       2047     15,619     -       2047     397     13,109       1     13,109	Lease Expiry 地契屆滿年期     Commercial 商舗     Industrial 寫字樓/ 工業     Residential/ Apartment 住宅/寓所       2037     2,443     3,892     —       2047     44,951     —     —       2047     —     8,589     —       2047     15,619     —     —       2047     397     13,109     —

#### C. 主要投資物業(續)

		150	四四银(1731/17)		
Location 地點	Lease Expiry 地契屆滿年期	Commercial 商舗	Office/ Industrial 寫字樓/ 工業	Residential/ Apartment 住宅/寓所	No. of Carparking Spaces 車位數目
Cheung Sha Wan, Kwai Chung and Tsuen Wan (Continued) 長沙灣、葵涌及荃灣 (續)					
9 Wing Hong Street, NKIL6229 永康街9號,新九龍內地段6229號	2047	-	35,223	-	95
Shops 1A1, 1A2, 5A, 6A & 6B, Laichikok Bay Garden, Lai King Hill Road, Lot 3336 of SD4 荔景山道荔灣花園1A1、1A2、 5A、6A及6B號商舗, 測量約分4號地段3336號	2047	3,109	-	-	172
Star Centre, 443-451 Castle Peak Road, Section A of Lot 690 in DD445 青山道443-451號紅A中心, 丈量約分445號地段690號A段	2047	-	28,512	-	27
The Bay Bridge, 123 Castle Peak Road, Yau Kom Tau, TWTL356 油柑頭青山公路123號汀蘭居, 荃灣市地段356號	2047	-	-	20,096	179
Shanghai 上海					
The Grand Gateway Garden I, 2118 Hua Shan Lu, Xujiahui, Xuhui District 徐匯區 徐家匯華山路2118號 港匯花園第一期	2063	-	_	32,300	-
The Grand Gateway, 1 Hong Qiao Lu, Xujiahui, Xuhui District 徐匯區 徐家匯虹橋路1號港匯廣場	2043	101,924	67,200	-	1,267
Plaza 66, 1266 Nan Jing Xi Lu, Jing An District 靜安區 南京西路1266號恒隆廣場	2044	51,700	78,200	-	494

<sup>\*</sup> With an option to renew for a further term of 75 years

The Group is now entitled to rental on 22,101 sq.m. of office area. The rights to rental entitlement in the remaining area will revert to the Group in 2012.

<sup>\*</sup> 可續期七十五年

<sup>\*\*</sup> 集團現擁有面積二萬二千一百零一平方米寫字樓 之租金收入,其餘樓面之收租權益將於二零一二 年交回本集團。